

مجله مطالعات ایرانی

دانشکده ادبیات و علوم انسانی

دانشگاه شهید باهنر کرمان

سال شانزدهم، شماره سی و یکم، بهار و تابستان ۱۳۹۶

پردیس خاطره‌ای از ایران‌ویج*

زینب خسروی^۱

چکیده

پردیس واژه ایرانی باستان است که به زبان فارسی رسیده و از زبان‌های ایرانی وارد تمام زبان‌های دنیا شده است. مفاهیم مبنوی پردیس بر اندیشه اسلامی تأثیر نهاده؛ هرچند مفهوم پردیس در این جهان‌بینی دگرگون شده است، اما ساخت پردیس که در ایران از قدمت بسیاری برخوردار است، در دوران اسلامی ادامه یافته و بازآرایی آن در قالب نقش و نگارهای پردیسی، در هنر فرش رخ نشان داده است. واژه پردیس و ساخت مکان‌هایی با این نام، برای نخستین بار در دوران هخامنشی آشکارشد و بعدها مورد تقلید شاهان سلوکی و رومی قرار گرفت. در پژوهش پیش رو، کوشیده‌ایم تا علت ساخت مکان‌هایی با نام پردیس، در دوره هخامنشی بیاییم. در فرضیه مطرح شده، پردیس بازنمایی کهن‌الگوی قومی یعنی بهشت ازلی ایرانی، ایران‌ویج می‌باشد که در ساخت این مکان، جغرافیای ایران، تغییر نظام اقتصادی آریایی‌های تازه‌وارد به فلات ایران از دامداری به کشاورزی و اندیشه سیاسی نضج گرفته و در دوره مادی‌ها از اثر گذاری بسزایی برخودارند.

واژه‌های کلیدی: پردیس، آرمان‌شهر، ایران‌ویج، هگمتانه، پردیس‌های هخامنشی.

۱۳۹۵/۱۱/۲۶ تاریخ پذیرش نهایی مقاله:

z.khosravi@uma.ac.ir

* تاریخ دریافت مقاله: ۱۳۹۲/۰۷/۹

نشانی پست الکترونیک نویسنده:

۱. دانشجوی کارشناسی ارشد دانشگاه محقق اردبیلی

۱. مقدمه

پر迪س در فرهنگ ایرانی آرمان‌شهری است که بازنمایی از یک بهشت ازلی را ارائه می‌دهد. آرمان‌شهر تصویر خیالی برگرفته از خاطره ازلی انسان از بهشت است که از رؤیاهای کودکانه انسان آغاز شده و به طور کلی خود آگاهانه و ناخود آگاهانه در ترسیم الگوهای انتزاعی از جهان آرمانی موعود در افق‌های محسوس مادی و فرامادی مؤثر بوده است (پرهام و قائمی، ۱۳۸۹: ۱۵۳). آرمان‌شهر که تأثیر بسیاری بر تفکر ایرانی داشته، به صور گوناگون در ادبیات نمودار شده (همان: ۱۵۳) و مفهوم انتزاعی آرمان‌شهر، از دوره هخامنشی به بعد در جغرافیای فلات ایران به صورت معماری آشکار شده است (کخ، ۱۳۸۷: ۳۱؛ عالمی، ۱۳۹۰: ۷۰). در واقع شاهان ایرانی اهتمام بسیار ورزیدند تا آرمان‌شهر خود را بر جهان زمینی و در جغرافیای فلات ایران به نمایش گذارند.

۱-۱. شرح و بیان مسئله

آرمان‌شهر در حوزه فرهنگی ایران، یکی از ارکان اندیشه سیاسی ایران باستان است. اندیشه سیاسی ایران باستان شامل شاه آرمانی، آرمان‌شهر و طبقات سه‌گانه اجتماعی می‌باشد (رضایی‌راد، ۱۳۸۹: ۱۶۱). از آنجا که اندیشه سیاسی ایران گرتباری از وقایع مثالی است، ساخت آرمان‌شهر ایرانی اباز گشتن با جهان مثال و امر قدسی است (همان منبع: ۲۰۰). هانری کربن جهان مثالی آرمان‌شهر ایرانی را زمین دریافت شده به صورت ازلی، در ایران ویج که تخیل مزدایی آن را به صورت تمثیلی درآورده و در مرکز روح قرارداده، دانسته است (کربن، ۱۹۴: ۳۵۸). گرچه در اساطیر ایران، ایران ویج تصویر یک محیط افسانه‌ای یا یک دوران زندگی بدروی را در ذهن متبار می‌سازد، اما ورای رمز و داستان، نشانه‌ای هم از تجربه واقعیت را به همراه دارد، این مکان مسکن نخستین آریایی‌ها بود که پیش از ورود به فلات ایران در آن می‌زیستند و خاطره آن سرزمین را، از آن جهت که در آن زندگی پرآرامش و زیبایی داشتند، در ذهن خویش حفظ کردند و تمام گذشته‌های زندگی خویش را با این سرزمین مرتبط یافتد (زرین‌کوب، ۱۶: ۱۳۹۰).

در پژوهش حاضر سؤال اساسی این است که چه علل و عواملی در ساخت پر迪س در دوره ماد و هخامنشی دخیل بوده‌اند و چگونه تأثیر خود را در معماری دوره ماد و هخامنشی جلوه گر ساختند؟

۱-۲. هدف پژوهش

هدف این جستار شناخت فرایندی است که منجر به شکل‌گیری پر迪س به صورت دیداری در دوره ماد و هخامنشی در جغرافیای ایران شده است.

۱-۳. پیشینه پژوهش

از آثاری که از منظر معماری به بررسی باغسازی ایرانی پرداخته، کتاب «باغ ایرانی» تألیف «فاطمه حیدری و ایران بهبهانی» است (حیدری و بهبهانی، ۱۳۸۷: ۵) و مقاله «باغ و باغ‌آرایی» نوشته «امرا... صفری» (صفری، ۱۳۶۵: ۳) همچنین «باغ‌های ایرانی و کوشک‌های آن» اثر «دونالد ویلبر» (ویلبر، ۱۳۸۵: ۱۰) و نیز پژوهش «نمادشناسی و نشانه‌شناسی عناصر باغ‌های ایرانی با توجه به عناصر فین کاشان» نوشته «مصطفویه طوسی و نظام الدین امامی‌فر» (طوسی و امامی‌فر، ۱۳۹۰: ۵۹) و مقاله «نمادپردازی در باغ ایرانی با حس طبیعت در باغ‌های سلطنتی صفوی» تألیف «مهرش عالمی» (علی‌محمدی، ۱۳۹۰: ۶) همچنین «شکل‌گیری باغ سلطنتی پاسارگاد و تأثیر آن در باغسازی ایرانی» اثر «دیوید استروناخ» هستند (استروناخ، بی‌تا: ۵۴).

«هانری کربن» در کتاب «ارض ملکوت، کالبد انسان در روز رستاخیز از ایران مزدایی تا ایران شیعی» به شناسایی سرزمین‌های مینوی از ایران پیش از اسلام تا دوران اسلامی روی آورده است (کربن، ۱۳۵۸: ۷). «محمد رضا‌ایی‌راد» در کتاب «مبانی اندیشه سیاسی در خرد مزدایی» آرمان شهر را یکی از شاکله‌های اندیشه سیاسی در ایران باستان برشمرده و به معرفی چند آرمان شهر در متون اوستا و پهلوی چون ایران‌ویج، ورجمکرد و کنگ دژ پرداخته است (رضایی‌راد، ۱۳۸۹: ۱۶۱ تا ۲۵۱) و نیز «مهدی پرها و فرزاد قائمی» در پژوهش «کهن‌الگوی شهر پرده‌سی و انواع و نمودهای آن در فرهنگ ایرانی و ادبیات فارسی» نمودهای آرمان‌شهرها را در متون پهلوی و ادبیات فارسی مورد بررسی قرار داده‌اند (پرها و قائمی، ۱۳۸۹: ۱۵۱).

۱-۴. ضرورت و اهمیت پژوهش

ضرورت این مقال از این روست که هر چند پژوهش‌های بسیاری در باب مفاهیم فلسفی پردازی شده و نیز ویژگی‌های باغسازی ایرانی هم در دوره ایران باستان و هم در دوره اسلامی به فراوانی بررسی شده است اما هم‌چنان به علل و عوامل ظهور و بروز این پدیده مهم هویت‌بخش فرهنگی توجه نشده و از نظرها مهجور مانده است.

در این پژوهش ایران‌ویج به مثابه بهشت ازلی هم در جغرافیای واقعی و هم در جغرافیای مثالی در نظر گرفته شده است. حال باید دید ویژگی‌های ایران‌ویج به عنوان بهشت ازلی چه بوده که در مرکز اندیشه ایرانی قرار گرفته و پردازی به عنوان آرمان شهر بازنمایی از آن شده است.

۲. بحث

۱-۱. ایران و يج به مثابه بهشت از لی

تا سال‌ها پيش بر سر مکان‌يابي ايران و يج ميان محققان اختلاف نظر بسياري مطرح بود، برخى مکان آن را در شمال شرق ايران و عده‌اي در حدود آذربایجان جستجو مى‌كردند (كريستان سن، ۱۳۸۲: ۱۸)، اما كريستين سن بريپايه مطالعات زبان‌شناسي گاهاني، زبان گاهان را با مشرق ايران انطباق داد و ايران و يج را در شرق ايران كنونی دانست (عفيفي، ۱۳۷۴: ۴۵۱). علاوه بر ايشان، مطالعات ديگر زبان‌شناسان و تحقيقات باستان‌شناسان در ناحيه شمال شرق ايران ثابت کرد که مکان ايران و يج در شمال شرق ايران بود (صفا، ۱۳۹۰: ۱۷۰). براساس داده‌های باستان‌شناسي، اقتصاد قبائل هندوايراني در اين ناحيه مخلوطی از کشاورزی و گله‌داری، با تسلط گله‌داری بوده است (همان: ۱۶۶)، بريپايه نوشته‌های اوستا نظام اقتصادي دامداری در حيات اقتصادي اين اقوام اهميت بسياري داشت (شوارتز، ۱۳۸۷: ۷۷۷)؛ بنابراین اقوام هندوايراني ناحيه ايران و يج با اقتصاد غالب دامداری روزگار مى‌گذرانند.

در اوستا ايران و يج به عنوان بهشت طلابي توصيف شده است، که صحنه فرمانروايي پدرانه جمشيد پادشاه افسانه‌ها بود. در اين دنيا رؤيايي جمشيد «دارنده رمه خوب» و انسان‌ها، با خدایان انجمن مى‌كردند و با رمه‌های شان عمر را در شادی و فراوانی به سر مى‌بردند (زرین‌كوب، ۱۳۹۰: ۱۵). در اين باره در فرگرد يك وندیداد آمده: اهورامزدا ايران و يج را نخستين و آبادترین در ميان شانزده کشور ديگر آفريده، ايران و يج در کثار رود دائميا آفريده شد. در اين سرزمين دو ماه زمستان بود (فرگرد يك وندیداد، بندهای ۲۰ - ۴۰).

براساس تحقيقات زمين‌شناسان در محدوده جغرافياي فرهنگ هندوايراني ساكن در شرق ايران خشكالي روی‌داد. اين تغييرات آب و هوای منجر به مهاجرت آنان به فلات ايران گردید (فيروزمندي و سرفراز، ۱۳۸۹: ۱۵). هندوايرانيان در دو گروه جداگانه به هند و ايران مهاجرت کردند (فراي، ۱۳۸۶: ۴۳). گروهی که به ايران آمدند با سرزميني مواجه شدند که از نظر آب و هوایي با سرزمين پيش آن‌ها بسيار متفاوت بود و توسيع اقوام بومي چون ايلامي‌ها و اقوام ناحيه زاگرس مانند لولوبي‌ها، گوتی‌ها، کاسي‌ها مسكنون بود (بهزادي، ۱۳۸۳: ۷۶). با اين شرایط در ذهن آريايي‌ها سرزمين نخست‌شان عزيز و خاطره‌انگيز تلقى شد، شايد به اين جهت که عناصر ايراني فقط با خودشان مى‌زیسته‌اند و در فضائي ويزه با رمه‌های خويش پيوسته در رفت‌آمد و کوچ و حرکت بودند (زرین‌كوب، ۱۳۹۰: ۱۶). واژه ايران و يج در اوستا به صورت Airyana.vaējah به معنى «مهدر ايراني» آمده است (Bartholomea, 1904: 1313).

اصیل ایرانی در آن مکان پرورده شد. با مهاجرت آریایی‌ها به فلات ایران چون روزگار دراز بر خاطره آن مکان گذشت و تارهای افسانه دور این مهد را فراگرفت، این سرزمین جنبه مینوی گرفته و به مانند بهشت روی زمین تعریف شد (رضایی‌راد، ۱۳۸۹: ۲۰۳). این بهشت از لی جایی بود که در جغرافیای واقعی گذشته وجود داشت و نیروی اسطوره در بدل شدنش به بهشت مؤثر افتاد و هدف آن اسطوره، بازنمایی همان بهشت از لی بود (همان منیع: ۲۲۷). به این ترتیب در پی مهاجرت آریایی‌ها به فلات ایران، ایران ویج از جغرافیای واقعی رخت برپست و به مکانی درون کهن‌الگوهای قومی منتقل شد (کربن، ۱۳۵۸: ۵۰).

بنابراین آریایی‌های واردشده به فلات ایران یک کهن‌الگو قومی به صورت بهشت از لی را در ذهن خویش شکل بخشیدند و با این نگرش، زیست خود را در ناحیه جغرافیای کاملاً متفاوت ایران با ایران ویج آغاز نمودند.

۲-۲. پرديس به مثابه آرمان شهر

جغرافیای ایران آشکارا چشم‌اندازی متنوع و بسیار ناهموار و بی‌آب و علف دارد. ایران از نظر شکل، به یک جام بالهای برآمده تشییه شده که شامل پستی و بلندی‌های نامنظم داخلی است. سمت شمال و غرب به وسیله کوه‌های بلند و درهم تنیده و سمت جنوب و شرق با کوه‌های پست‌تر و از هم جدا افتاده احاطه شده است، در حالی که از یک سو دریا و از سوی دیگر سرزمینی بی‌نهایت خشک به شکل موانعی کشور را احاطه کرده، این عوامل جغرافیایی، ایران را به شدت ناهمگون ساخته است (موری، ۱۳۸۰: ۱۵ و ۱۶). در کل سرنشیت واحه‌ای جغرافیای ایران، ماهیّت سکونتگاه‌ها و استقرارها را تعیین می‌کرد (فرای، ۱۳۹۲: ۳۹)؛ از طرفی سرزمین ایران همواره با مشکل کمبود آب مواجه بوده است. منابع آبی ایران در فضای نامتعادل پخششده، میزان تبخیر آب در این ناحیه بسیار بالاست (حافظنیا، ۱۳۹۱: ۸۳). از همین‌رو، آب در آداب و رسوم و معتقدات مذهبی ایرانیان بسیار مورد احترام و حرمت بوده است (رضی، ۱۳۸۴: ۱۶).

آریایی‌ها با نظام اقتصادی مبتنی بر دامداری وارد چین جغرافیایی شدند که از چراگاه‌های گسترده و زمین‌های پرآب پیش خبری نبود. محدودیت‌های جغرافیایی ایران به نسبت مسکن قبل آریایی‌ها از عوامل اصلی بود که آنها، یاد و خاطره ایران ویج را در ذهن شان تداعی ساختند. در این میان آریایی‌ها با اقوام بومی ایران و فرهنگ بین‌النهرین روبرو شدند، سرزمین بین‌النهرین دارای شهرهای آباد مبتنی بر نظام اقتصاد کشاورزی بود (مجیدزاده، ۱۳۸۰: ۱۵)، در فرهنگ بین‌النهرین برخلاف فرهنگ کوچ‌نشین آریایی مفاهیمی چون شهر و شاه که شاه حاصل تمرکز قدرت در دولت - شهرهای بین‌النهرین بود، کاملاً شناخته شده و جاافتاده بود (کرافورد، ۱۳۸۴: ۲۰۳). گروهی از آریایی‌ها تحت تأثیر فرهنگ بین‌النهرین رفت‌رفته یک‌جانشین شدند و به کشاورزی روی آوردند (بهار،

(۳۰۲:۱۳۸۴). در اين ميان حملات امپراتوري قدرتمند آشور به ناحيه غرب ايران آرامش را از اقوام بومي و آريايي ساكن در اين منطقه ربو، در نتيجه اقوام اين ناحيه برای آنکه بتوانند در برابر دشمن مشترک شان بيسند، باهم متحده شدند. اتحاد اين اقوام سبب شكل گيري حکومت ماد شد (دياكونف، ۱۳۹:۱۳۸۸). مادها در ايجاد حکومت شان بسياري از عناصر اندiese سياسي خود را از تمدن بين النهرين به ويزه امپراتور آشور اقتباس کردند (دهقان‌زاد، ۱۱۶:۱۳۸۶). اقوام ناحيه زاگرس از خلال هدف مشترك يعني دفاع از سرزمين مشترك داراي اندiese مشترك شدند، اين عامل سبب ايجاد هويت مشترك بين اين اقوام شد (نيك گهر، ۸۳:۱۳۸۳).

اقوام ناحيه زاگرس که داراي هويت مشترك شدند برای نمايش تمرکز قدرت خويش مانند تمدن بين النهرين به شهرسازی روی آوردن اما همچنان کهن الگوي بهشت ازلي ايران و يع را که بازتابی از زندگي کوچ‌نشيني و جغرافياي سرسيز و پرآب آن ناحيه بود، در ذهن داشتند و مادها خواهان بازآرایي آن در جغرافياي ناهمنگون و کم آب ايران بودند و به اين ترتيب اين کهن الگو را در ساخت شهر بروزدادند. به اين ترتيب آنها شهر هگمتانه را بريا ساختند که مكان آن برای باستان‌شناسان هنوز در پرده ابهام می‌باشد (عبدی، ۱۳۷۲:۱۸). هردوت در كتاب تواریخ خود تصویر روشی از اين شهر ارائه می‌دهد: «مادها شهری بر روی تپه‌ايي بنا کردند که باروهای آن کلان و استوارند و شمار دیوارهای گرداگرد آن هفت است و در درونِ درونی‌ترین دیوار، کاخ شاهی و گنج‌خانه قرار دارد» (همان: ۱۸).

فتحا.. مجتبائي در مورد شهر هگمتانه تصویر جالبي دارد: « شهر اکباتان، مرکز فرمانروایان شاهان ماد، صورت و نمونه کامل کيهان بزرگ تصور می‌شود و همچنان که عرش اعلى يا «گرزمان» که برترین پايه‌آسمان است، مقام خداوند و ملايك مقرب (امشاپندان) است، مرکز هفت حصار شهر نيز کاخ شاهی بود. شاه که نماینده خدا در روی زمين به شمار می‌رفت، با نزدیکان و ياران خود در آنجا مقام داشت از اين رو بوده است که باغ‌های اطراف کاخ شاهی را «پرَدِزَه» يا فردوس می‌گفته‌اند» (مجتبائي، ۱۴۹:۱۳۵۳). به نظر مি‌رسد هگمتانه، آرمان‌شهر اتحاديه ماد است و از همین دوران سه شاكله اندiese سياسي ايران باستان يعني آرمان‌شهر، شاه‌آرمانی و طبقات سه‌گانه اجتماعي شکل می‌گيرد.

همان‌طور که در شرح هگمتانه آمد، دیوار فضای درون هگمتانه را از محوطه بیرون آن جدا می‌کند. دیوار از طریق جداسازی، فضای مستقلی را ايجاد می‌کند و نوعی فاصله‌گذاري با جهان بیرون است (طوسی و امامی‌فر، ۷۰:۱۳۹۰)، دیوار نقش اساسی در شکل‌دهی شهر با مفهوم آرمانی دارد. آرمان‌شهرها که نمونه بهشت ازلي هستند به شکلی

دیگر نیز در فضای معماری شهرهای زمینی اثر گذاشتند و آن در ساخت باغ‌شهرها و باغ‌سازی ایرانی دیده می‌شود (رضایی راد، ۱۳۸۹: ۲۴۸). درواقع پرديس در ایران باستان نمونه‌ایی از آرمان شهر است، که همچنان دیوار مهم‌ترین جزء شکل دهی آن می‌باشد؛ زیرا سبب می‌شود پرديس از مناطق پیرامونی جدا شود و مفهومی مینوی بگیرد؛ پس این عنصر معماری پرديس را جهان گزینشی نسبت به مناطق پیرامونی معرفی می‌کند. دیوار ایجاد خط و مرزی میان دو فضای ناهمگون است تا فضایی ممتاز و مقدس شمرده شود و فضای دیگر دنبیوی و بی‌ارزش (الیاده، ۱۳۸۹: ۳۴۹). پرديس که واژه‌ایی مادی است در کتیبه اردشیر دوم در شوش به صورت Kent, 1953:155 Pardayadām (Kent, 1953:155) به معنی «محصوره در دیوار» نگارش یافته و در زبان اوستایی به صورت Pairi daēza- آمده که واژه «پالیز» تحوّل یافته این واژه می‌باشد.(Bartholomea, 1904:865).

وَرَجَمَكْرَد در اسطوره جمشید نیز نمونه یک آرمان شهر است. در این اسطوره با فرار سیدن زمستانی هراس‌انگیز، اهورامزدا به جم می‌گوید: در طی این زمستان گیاهان و رمه‌ها از بین می‌روند، «وری» (پناهگاهی) بساز و از هر موجودی نیکوترین را به داخل آن ببر. پس جمشید دژی را ساخت که در آن آب‌ها، در آبراهه‌ها جریان داشتند. چمن‌ها همیشه سبز و خرم و خوردنی همواره و تمام‌نشدنی، با خانه‌های مرتفع و گستره و استبل گاوان و گوسفندان بود. برترین، بزرگترین و نیکوترین نژاد نرینه و مادینه روی زمین را آنجا برد، که انسان در آن بهترین زندگی را داشتند (وندیداد، فرگرد دوم، بندهای ۴۱ و ۴۲، ۳۴، ۳۵). همان‌طور که روش است وَرَجَمَكْرَد مانند پرديس یک جهان گزینشی است، که بهترین آفریدگان انتخاب و در آن‌جا پرورش یافته، گویی وَرَجَمَكْرَد گونه‌ایی از زندگی یک‌جانشینی را القا می‌کند؛ زیرا وَرَجَمَكْرَد، ناحیه‌ایی منتخب است، که در پیرامونش دیوار کشیده شده و در آن محدوده خانه‌ایی بلند برای مردمان ساخته شده، یک چنین ساختمان‌ها و ایجاد آبراهه‌ها که نشان‌دهنده آبراهه‌های مصنوعی است، شیوه زندگی یک‌جانشینی را بازتاب می‌دهد. انتخاب بهترین چارپایان و گیاهان و پرندگان، بر زندگی طولانی مدت در این مکان اشاره دارد. واضح است این دژ شکل کوچک شده ایران و یج سرسبز و پرآب را عرضه می‌کند که خاطره بهترین شیوه زندگی را در ذهن آن‌ها گذشت و به کهن‌الگو تبدیل شد و مفهوم بهشت ازلی را در ذهن متبار ساخت.

از دوران هخامنشی آرمان شهر عمدتاً با ساخت پرديس رخ نشان داد. شاهان هخامنشی در کتیبه‌های شان اعلام نمودند به خواست اهورامزدا، کاخ را بنا کردند (Kent, 1953:142-155) به این ترتیب با دخالت دادن خواست اهورامزدا در ساخت کاخ بر جنبه قدسی و آرمانی بودن فضای کاخ تأکید کردند و به حضور خود در آن مکان مشروعیت دادند (خسروی، ۱۳۹۳: ۱۴۳). در کتیبه اردشیر دوم در شوش آمده: «بخواست

اهورامزدا، اين کاخی است که من در زندگی چون پرديسي ساختم» (Kent, 1953: 155). کاخ‌ها هخامنشی به صورت پرديس بازتابی از عالم مينوی و آرمانی‌اند، پس اين مكان آرمانی به شخصيت شاه نيز حالت آرمانی می‌بخشد. آرمان شهر و شاه آرمانی، از پايه‌های اندیشه سياسي ايران باستان است، اندیشه سياسي ايران باستان خود جزئی از دایره قدسي بود (رجایی، ۱۳۷۲: ۱۱) و اين دایره قدسي نمونه‌ی متعالی زمين را نمودار می‌ساخت (عزمی‌پور، ۱۳۷۷: ۱۵۲). هخامنشيان برای آشکارسازی اقتدار سياسي‌شان از معماری سود بردن و در ساخت آن الگوی آرمان شهر مادي را درنظر داشتند. از جمله پرديس‌های دوره هخامنشي، پرديس پاسارگاد بود که توسط کوروش بزرگ ساخته شد، ساخت باغ در دوران آشور و بابل نيز رايح بود که جزئی مجزا یا مكمل برای کاخ بوده‌اند، در حالی که در پرديس کوروش باغ به صورت اقامتگاه سلطنتي درمی‌آيد. در طرح باغ پاسارگاد، شماری آب گذر سنگي وجود دارد که نه تنها نشان‌دهنده يك باغ رسمي‌اند، بلکه به ترکيب بخش‌های مختلف محدوده کاخ به صورت واحد کمک می‌کنند. پرديس پاسارگاد، الگوی چهارباغ به عنوان يكی از ماندگارترین ابداعات هخامنشي در عرصه طراحی يادمانی باغ در نيمه دوم قرن ششم پ.م. را به منصه ظهور گذاشت (استروناخ، بي تا: ۶۱-۶۰). در اين معماری وجود آبراهه‌های مصنوعی بازآرایي رود را به تصویر می‌کشند. از ديگر پرديس‌های هخامنشي تخت گوهر است که آن را آرامگاه ناتمام کمبوجيه می‌دانند (استروناخ، بي تا: ۶۲).

داريوش نيز برای نمایش اقتدار خويش و بازنميي آرمان شهر خود از ساخت کاخ بهره برد، وجود نقش گيهانی چون سرو و گل نيلوفر در تخت جمشيد (فirozمندی و سرفراز، ۱۳۸۹: ۱۲۹ و ۱۲۹)، عناصری هستند که فضای پرديس را نمایش می‌دهد. سرو از جمله درخت‌هایی است که در ايران مقدس می‌باشد. كهن بودن آن نوعی ازلي بودن را القا می‌کند و تقدس آن به عصر بسيار كهن درخت‌ها برمنی گردد که درخت كهن ستون كيهاني انگашته‌مي شد (بهار، ۱۳۸۴: ۱۹۸). مهرداد بهار در تفسير از محيط مينوي ايراني می‌گويد:

با تحول اندیشه‌های دینی، این بهشت‌های زمینی به آسمان رفت ولی اندیشه درخت برابر ستون سنگی قدرت یافت، معابد دیگر باغ‌های مقدس پر درخت نبودند، ولی همه پر از ستون‌های بلند بودند که همان فضای مقدس را در ذهن انسانی که در هزاره اول ساخت انتزاعی می‌اندیشید به وجود می‌آورد: باغ‌های مقدس سنگی». (همان منبع: ۱۸۱)

نقش ديگر در تخت جمشيد نيلوفر است، نيلوفر نماد آب است و از ديرباز مورد تقدس بسياري از اقوام بود (فرقدان و هوشيار، ۱۳۸۹: ۴۹)، در بندهش نيلوفر گل خاص آنهايتا است (بهار، ۱۳۸۵: ۸۸). آنهايتا با آب و رویش و رشد گيهان ارتباط ملموسی دارد (معيني سام و

خسروی، ۱۳۹۰: ۳۲۴) و نام سه بخشی او به صورت آردوی سورا آناهیتا به معنی «مرطوب، نیرومند و بی گناه» به روشنی به سه خویشکاری برکت‌بخشی، رزم‌آوری و روحانی اشاره دارد (گیمن، ۱۳۸۱: ۲۳۶). که دومزیل این‌ها را به عنوان سه خویشکاری برای جوامع هندوایرانی بر می‌شمارد (بهار، ۱۳۸۴: ۲۲). با این تفاسیر نیلوفر یکی از نقوشی است که با محیط و جامعه هندوایرانی ساکن در ایران ویج مرتبط است و تخت‌جمشید معماری است که هدفش بازنمایی اقتدار شاه از خلال ساخت پرده‌ی آرمان‌شهر می‌باشد.

از دوره هخامنشی تا عصر حاضر ساخت پرده‌های تداوم داشت و حتی مورد تقلید شاهان و فرمانروایان سلوکی و رومی قرار گرفت (کخ، ۱۳۸۷: ۳۱۱)، با ورود اسلام به ایران مفهوم آن براساس جهان‌بینی اسلامی دگرگون شد. واژه پرده‌ی آرمانی است، داخل تمام زبان‌های دنیا شده است (شارپ، ۱۳۹۰: ۱۳۸۴) و تا به امروز در زبان فارسی کاربرد دارد.

۳. نتیجه

مسکن اولیه اقوام هندوایرانی در ناحیه شرق ایران بود، این منطقه دارای آب فراوان و چراگاه‌های بسیار برای گله‌های این اقوام بود. این اقوام در این ناحیه آزادانه در فضای سرسبز روزگار می‌گذراندند، اما در پی تغییرات آب و هوایی مجبور به مهاجرت به دو سرزمین ایران و هند شدند. گروهی از این اقوام که به ایران آمدند با جغرافیای بسیار ناهمگون و کم آب ایران مواجه شدند؛ بنابراین به یاد سرزمین پرآب و سرسبز خود افتادند و چون روزگاری دراز از زندگی‌شان در آن ناحیه گذشته بود، هاله‌ای از افسانه و اسطوره این سرزمین را فراگرفت و در ذهن ایرانی‌ها به صورت کهن‌الگو درآمد. آریایی‌های دامدار براساس جغرافیای ایران و زیرتأثیر نظام اقتصادی بین‌النهرین یک‌جانشین و کشاورز شدند، در این میان حملات مکرر آشور به غرب ایران و اتحاد اقوام ساکن در این ناحیه برای دفاع از سرزمین مشترک‌شان به تأسیس حکومت ماد منجر شد. آنها برای نمایش قدرت سیاسی خویش تحت تأثیر شهرسازی بین‌النهرین و بازنمایی کهن‌الگوی قومی، یعنی بهشت ازلی ایران ویج عمل نمودند. درنتیجه فضای معماري شهر را با دیواری از مناطق پیرامونی جدا کرده و آنجا را مکانی آرمانی ساختند و به ناحیه اطراف کاخ شاه پردازه گفتند، با روی کار آمدن هخامنشیان که آنها نیز در صدد نمایش قدرت خویش از رهگذر معماري بودند، از الگوی آرمان‌شهر مادی پیروی کردند، هخامنشیان با ایجاد آرمان‌شهر به جهان مثال نیز سرو سامان دادند اما آرمان‌شهر هخامنشی (پرده‌ی آرمان‌شهر) فقط فضای زندگی شاه و درباریان را دربرمی‌گرفت نه تمام شهر را. آن‌ها در ساخت آرمان‌شهر به ایجاد باغ‌هایی در ترکیب با معماري کاخ روی آوردنده به طوری که پرده‌ی پاسارگاد برای اولین بار الگوی چهارباغ ایرانی را در معماري یادمانی باغ به منصة ظهور گذاشت و گاه کاخ‌های

هخامنشی مثل تخت جمشید تمام فضای معماری به مانند پرديسي بود. اين نوع معماری مورد تقلید شاهان سلوکی و رومی قرار گرفت و ساخت آن در دوران اسلامی تدوام یافت، واژه پرديس نيز وارد تمام زیاهای دنيا شد و در ادبیات امروز نيز کاربرد دارد.

كتابنامه

الف: منابع فارسي

۱. الیاده، میرچا. (۱۳۸۹). رساله در تاریخ ادیان. مترجم جلال ستاری. چاپ چهارم. تهران: سروش.
۲. بهار، مهرداد. (۱۳۸۴). از اسطوره تا تاریخ. به ویراستاري ابوالقاسم اسماعيل پور. چاپ چهارم. تهران: نشر چشم.
۳. بهزادی، رقيه. (۱۳۸۹)، آريها و نآريها در چشم انداز کهن تاریخ ايران. چاپ سوم. تهران: انتشارات طهوري.
۴. حافظنيا، محمدرضا. (۱۳۹۱). جغرافياي سياسي ايران. چاپ پنجم. تهران: سمت.
۵. حيدري، فاطمه و بهبهاني. (۱۳۸۷). باغ ايراني. چاپ اول. تهران: همشهری.
۶. خسروي، زينب. (۱۳۹۳). انديشه سياسي در دوران تاریخي ايران به استناد داده‌های باستانی. پایان‌نامه کارشناسی ارشد در رشته باستان‌شناسی. به راهنمایي کريم حاجی‌زاده. دانشگاه حقوق اردبیل: اردبیل.
۷. دشن گيمن، جي. (۱۳۸۱). دين ايران باستان. چاپ سوم. ترجمه رويا منجم. تهران: علم.
۸. دياكونوف، ايگور ميخائيلووچ. (۱۳۸۸). تاریخ ماد. ترجمه کريم کشاورزی. چاپ نهم. تهران: شركت انتشارات علمي و فرهنگي.
۹. زرين‌کوب، عبدالحسين. (۱۳۹۰). تاریخ مردم ايران (ایران قبل از اسلام). چاپ دهم. تهران: امير‌كبير.
۱۰. رجایي، فرهنگ. (۱۳۷۲)، تحول انديشه سياسي در شرق باستان. چاپ اول. تهران: قومس.
۱۱. رضائي‌راد، محمد. (۱۳۸۹). مبانی انديشه سياسي در خود مذايي. چاپ دوم. تهران: طرح نو.
۱۲. رضي، هاشم. (۱۳۸۴). دين و فرهنگ ايراني پيش از عصر زرتشت. چاپ اول. تهران: سخن.
۱۳. سرفراز، على‌اکبر و بهمن فيروزندي. (۱۳۸۹)، باستان‌شناسی و هنر دوران ماد، هخامنشی، اشکاني و ساساني. چاپ دهم. تهران: مارليک.
۱۴. شارپ، رلف‌نارمن. (۱۳۸۴). فرمان‌های شاهنشاهی هخامنشی که به زبان آريايي(پارسي) باستان) نوشته است. چاپ ششم. تهران: موسسه فرهنگي و انتشارات پازينه.

۱۵. شوارتز، إم. (۱۳۸۷). *تاریخ ایران کمبrijج جلد اول (قسمت دوم)*. ترجمهٔ تیمور قادری. چاپ اول. تهران: مهتاب.
 ۱۶. عفیفی، رحیم. (۱۳۷۴). *اساطیر و فرهنگ ایرانی در نوشه‌های پهلوی*. چاپ دوم. تهران: توس.
 ۱۷. فرای، ریچارد نلسون. (۱۳۸۶). *میراث باستانی ایران*. ترجمهٔ مسعود رجب‌نیا، چاپ هشتم. تهران: علمی و فرهنگی.
 ۱۸. ———. (۱۳۹۲). *عصر زرین فرهنگ ایران*. چاپ پنجم. ترجمهٔ مسعود رجب‌نیا. تهران: سروش.
 ۱۹. فرنیغدادگی، بندesh. (۱۳۸۵)، *بندesh*. گزارندهٔ مهرداد بهار. چاپ سوم. تهران: توس.
 ۲۰. کخ، ماری. (۱۳۸۷). *از زبان داریوش*. چاپ پنجم. ترجمهٔ پرویز رجبی. تهران: امیرکبیر.
 ۲۱. کربن، هانری. (۱۳۵۸). *ارض ملکوت* (کالبد انسان در روز رستاخیز از ایران مزدایی تا ایران شیعی). ترجمهٔ ضیاء‌الدین دهشیری. تهران: مرکز مطالعات فرهنگ‌ها.
 ۲۲. کریستن سن، آرتور امانوئل. (۱۳۸۲). *موزادپوستی در ایران قدیم*. ترجمهٔ ذبیح‌... صفا. چاپ پنجم. تهران: هیرمند.
 ۲۳. مجتبایی، فتح‌.... (۱۳۵۳). *شهر زیبای افلاطون و شاه آرمانی در ایران باستان*. چاپ اول. تهران: انجمن فرهنگی ایران باستان.
 ۲۴. مجیدزاده، یوسف. (۱۳۸۰). *تاریخ و تمدن بین‌النهرین*. جلد سوم: هنر و معماری. چاپ اول ویراستار نیره توسلی. تهران: مرکز نشر دانشگاهی.
 ۲۵. موری، پی. آر. اس. (۱۳۸۰). *ایران باستان*. ترجمهٔ شهرام جلیلیان. چاپ اول. تهران: مؤسسهٔ انتشارات فروهر.
 ۲۶. نیک‌گهر، عبدالحسین. (۱۳۸۳). *مبانی جامعه‌شناسی*. چاپ اول. تهران: توپیا.
 ۲۷. ویلبر، دونالد. (۱۳۸۵). *باغ‌های ایرانی و کوشک‌های آن*. چاپ اول. ترجمهٔ مهین‌دخت صفا. تهران: علمی و فرهنگی.
- ب. مقاله‌ها**
۲۸. استروناخ، دیوید. (بی‌تا). «*شکل‌گیری باغ سلطنتی پاسارگاد و تأثیر آن در باغ‌سازی ایرانی*». ترجمهٔ کامیار عبدی. مجلهٔ اثر. شمارهٔ ۲۲ و ۲۳، صص ۷۵۴ تا ۷۵۶.
 ۲۹. پرهام، مهدی و فرزاد قائمی. (۱۳۸۹). «*کهنه‌الگوی شهر پرديسي و انواع و نمودهای آن در فرهنگ ایرانی و ادبیات فارسی*». فصلنامهٔ پژوهش‌های ادبی. دورهٔ ۲. شمارهٔ ۱۷، صص ۱۵۱ تا ۱۷۰.

۳۰. دهقان‌نژاد، مرتضي. (۱۳۸۶). «**تأثیر جنگ در شکل‌گیری نخستین دولت در ایران**» (شاهنشاهي ماد ۷۵۰-۵۵۰ ق.م). مجلة ادبيات و علوم انساني دانشگاه اصفهان. دوره ۲۶. شماره ۴۸، صص ۱۰۹ تا ۱۲۵.
۳۱. صفا، مينا. (۱۳۹۰). «**اقوام هندواريانى و سوزمين ايران و يج**». مجلة جستارهای تاریخي. سال ۲. شماره ۱، صص ۱۵۷ تا ۱۷۷.
۳۲. صفری، امراه...، (۱۳۶۵). «**باغ و باغ آرایي**». فصلنامه هنر. سال ۳، شماره ۱۱. ۱۹۸ تا ۲۵۵.
۳۳. طوسی، معصومه و سید نظام‌الدین امامی فر (۱۳۹۰) «**نمادشناسی و نشانه‌شناسی عناصر باغ‌های ايراني با توجه به عناصر فين کاشان**». فصلنامه علمي - پژوهشي نگره. سال ۶. شماره ۱۷، ۷۱ تا ۷۹.
۳۴. عالمي، مهوش. (۱۳۹۰). «**نمادپردازی در باع ايراني با حس طبیعت در باع‌های سلطنتی صفوی**». مجلة هنر و معماری. شماره ۱۷، ۱۳ تا ۱۲.
۳۵. عبدالی، کاميار. (۱۳۷۲). «**وارسي دوره ماد**»، (قسمت اول: دوره ماد). مجلة باستان‌شناسي و تاریخ. دوره ۸ شماره پیاپی ۲ (۱۶). ۲۸۱ تا ۱۵.
۳۶. عزّتی پرور، عباس. (۱۳۷۷). «**تصویر دو جهان**». نامه فرهنگ. سال ۸. شماره ۳۰. صص ۱۵ تا ۳۰.
۳۷. فرقدان، عاطفه و مهران هوشيار. (۱۳۸۹). «**بررسی تطبیقی گل نیلوفر آبی در ایران، هند و مصر**». فصلنامه نقش مایه. سال ۳. شماره ۶، صص ۴۹ تا ۵۸.
۳۸. معينی‌سام، بهزاد و زینب خسروی. (۱۳۹۰). «**پیوند آناهيتا و ايشتر بابلی**». مجلة مطالعات ايراني. سال ۱۰. شماره ۲۰، صص ۳۱۹ تا ۳۳۰.

ج: منابع لاتین

۴۰. Bartholomea, chr. (1904). **Altiranische, worterbush.** Strassbur.
۴۱. Kent, R.G, (1953). **Old Persian (Gerammar, Texts, Lexicon).** New Haven. 2
۴۲. Reichelt, H . (1911) . **Avesta Reader .** Strassburg .